

Digitale ordbøker

Neahttadigisánit er mer enn ei ordbok. Den kjenner igjen bøyde ord, viser hvordan ordet skal bøyes og gir eksempler på bruk. Med et tastetrykk får du opp autentiske eksempler fra ei stor tekstsamling.

Nordsamisk (Standard) → Norsk (↔ Snu)

váccát Søk Søk i tekst

vázzit (verb)

- gå, spasere

Odne mun váccán johtilit bargui, go mus lea hoahppu.
I dag går jeg fort til jobb, fordi jeg har det travelt.

Klikk på ordet for å få bøyingsformer:

vázzit (verb)	PRESENTIS (odne)	PRETERITUM (ikte)
gå, spasere	1.p.ent. (mun) váccán	vázzen
	2.p.ent. (don) váccát	vázzet
	3.p.ent. (son) vázzá	váccii
	1.p.tot. (moal) vázze	vácciime
Odne mun váccán johtilit		

Neahttadigisánit kan også brukes via et bokmerke/favoritt (klikk-i-tekst), og da kan får man oversatt ord i nettleseren, ved å klikke dem.

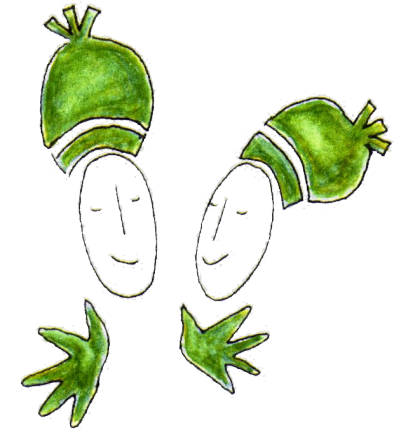
– **Norgga stuorimus gilvvut**
Badjelaš vahku geahčen álgá Sámi vahku Romssas, ja dat **loahpahuvvo** heargegilvuin. Okta dain buoremus h... rævuiddiin oainá gilvaid doppe, gilvvus imus heargegilvun....

loahpahit (v.) – 1. avrunde, 2. slutføre

<http://sanit.oahpa.no/>



Lærer du deg nordsamisk?



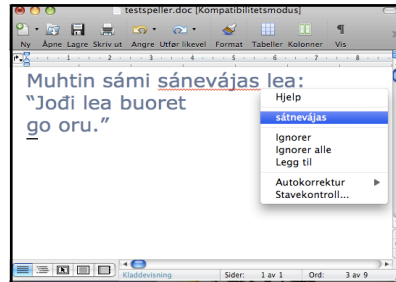
Det finnes nyttige læremidler på internett!

<http://oahpa.no/>

Vuosttaš Digisánit er ei nedlastbar ordbok som kan brukes uten internettforbindelse. **Webdict** viser ordene som ei liste, og det kan være til hjelp hvis man ikke vet hvordan ordet staves. Les mer om ordbøker på <http://dicts.uit.no/>

Ordretteprogram

Divvun-retteprogrammet setter en rød strek under ord som ikke er riktig stavet, og foreslår rettinger. Du kan laste ned programmet til din egen maskin.



<http://divvun.no/>

Om samisk tastatur

på datamaskin og mobiltelefoner:

<http://giellatekno.uit.no/tastatur/>

Info for IT-ansvarlig

Ei liste over hva bør installeres for samisk på datamaskinene:

<http://giellatekno.uit.no/installering/>